THE MYTHICAL DETECTIVE LOKI RAGNAROK 4

木下さくら

魔探偵ロキ RAGNAROK 4
木下さくら

Mag GARDEN

9784861270314

ISBN4-86127-031-6

C9979 ¥552E

1929979005528

雑誌53930-93
定価：本体552円＋税
マッグガーデン

THE
MYTHICAL
DETECTIVE
LOKI
RAGNAROK

THE MYTHICAL DETECTIVE LOKI RAGNAROK 4

木下さくら

BLADE COMICS

魔探偵ロキRAGNAROK 4

木下さくら

Mag GARDEN

THE MYTHICAL DETECTIVE LOKI RAGNAROK

THE MYTHICAL DETECTIVE LOKI RAGNAROK 4

木下さくら

THE MYTHICAL DETECTIVE LOKI RAGNARÖK

Contents

第16話	ASSASSIN	3
第17話	カーニバル	29
第18話	STARTING OVER	55
第19話	究極のランチタイム	91
第20話	謝肉祭	127
番外編1	鳴神くんの家庭教師	151
番外編2	ロキロボZ発動!	157
番外編3	フェンリルのクリスマス	167

IS IT REALLY OK TO OPEN THIS?
SO THIS IS A WOODEN TRICK BOX, HUH?
SO YOU WANT US TO REMOVE THE BROKEN GEM INSIDE, RIGHT?
YES, THAT IS CORRECT. I SHALL LEAVE THAT TO YOU THEN
IT LOOKS LIKE A PUZZLE. I WONDER HOW MANY PEOPLE HAVE TRIED SOLVING IT
HE~ THIS IS MY FIRST TIME SEEING ONE
IT'S A MEMENTO OF MY FATHER
UHHHN...
WHAT A STRANGE CLIENT...
UHM... COULD YOU WAIT A SECOND?

第16話　ASSASSIN

★

はじめましてのお方も　またまたのお方も
みなさまこんにちわ　木下さくらです
百合天使うみてんのワタルくんに夏の思い出が
まことにありがとうございます
今回は後書きページにたくさんの
書かせて頂いた4コマの一部と
ひきの立体物のラフでお茶を
濁す、けしみえしたいかがでしょう
とくに雑誌で全力応募IPまんがは
お気に入りです　愛しかったです
こーゆ　おバカ系　大好きなんですよ

THE CLIENT LEFT PRETTY SUDDENLY
IS THIS REALLY ENOUGH INFORMATION TO WORK WITH?
OI, NARU-
NARUKAMI -KUN
HEY, NARUKAMI -KUN!?
UGH!!! THIS IS KILLING ME!
THIS IS GETTING NOWHERE. I GIVE UP
HERE LOK!
ITO TIV
SO, WHAT WERE YO SAYING?
ATTENTION SPAN OF A GOLDFISH. JUST TALKING TO YOU MAKES ME FEEL DUMBER

WHAT? YOU DON'T LIKE SOBA?
NO... I LIKE IT REALLY
FOOD AGAIN?!
LISTEN WHEN PEOPLE ARE BEING SERIOUS!
DO YOU KNOW IF THE SOBA** THERE'S ANY GOOD? YOU WANNA SET SOME?

(T/N: JAPANESE STYLE FRIED NOODLES)

HOLD ON...
SO WHAT WERE YOU SAYING? WAS IT FAMILY RELATED?
天そば
WHATEVER YOU SAY
WAIT, IT'S WANTONS**
GYOZA?
HUH? THERE'S ONLY GYOZA**
FRIED RICE?
AH, FRIED RICE
STYLE GYOZA CONSIST SHRIMP, SHARKING'S STUFFED WITH PORK AND VEGETABLES. WANTONS = CHINESE DUMPLINGS
NO MATTER WHAT ANYONE ELSE SAYS, LOKI IS LOKI EVEN THOUGH HEIM DOESN'T LIKE YOU MUCH, YOU DID SWEAR LOYALTY TO ODIN
I KNOW. IT'S SOMETHING THAT CAME UP BEFORE ANY OF US WERE BORN
ANYWAY, ME KILLING ODIN? IT'S UNTHINKABLE!
THAT'S WHAT I THOUGHT TOO. I DON'T EVEN HAVE A MOTIVE

SOMETHING LIKE THAT WOULD HAVE BIG CONSEQUENCES, IN ADDITION TO EVERYTHING ELSE
BUT NO MATTER WHAT
IN THE END, I JUST WOULDN'T BE ABLE TO DO IT...
500
HEY, NARU KAMI-KUN
パーン
GEEZ~ IT DOESN'T MATTER WHAT I SAY IT'S LIKE YOU DON'T EVEN HEAR ME
AND IT'S GOOD FOR YOUR HEALTH TOO!
WHAT DO WE HAVE HERE? THIS STUFF GOES GREAT WITH SOBA!
ぱくぱくぱく
……
!

MY FRIEND, RIGHT?
YOU'RE
MMPH!
OF COURSE!
I GUESS THAT'S KIND OF RELIEVING
YOU SURE ANSWERED FAST
YOU LITTLE..
BY THE WAY I'M KINDA SHORT ON MONEY TODAY

ISN'T THIS
HEIMDALL AND FREY'S MANSION?!
AH!
I REMEMBER THIS PLACE!
THANK YOU FOR EATING WITH US!
GOSSOU-SAN", LOKI!"

A LETTER?
ODIN WROTE A LETTER!
HE WROTE "I WOULDN'T DO SUCH A THING"
HUH?
OH! I SEE! I JUST REMEMBERED SOMETHING JUST NOW!
SHUT UP!
WHY? I AM A GENIUS! I'M AWESOME!
IT WAS A LETTER! A LETTER!
IDIOT!
GUOO
NARUKAMI-KUN! LISTEN FOR A MINUTE AND CALM DOWN!

THAT MEANS HE KNOWS HOW TO GET HOME!
AND FREY WAS THE ONE WHO DELIVERED IT TO ASGARD!

FIGHTING SPIRIT, HUH?
I GUESS THAT'S ENOUGH FOR MOST PEOPLE THESE DAYS
HEY WATCH IT!
IT'S CALLED FIGHTING SPIRIT!
YOU'RE A MAN, AREN'T YOU LOKI?
YOU HAVEN'T LOST YET!
ANYWAY, I DON'T THINK FREY WILL TAKE ANY REQUESTS FROM ME
IS YOUR HEAD OK?
WHAT DO YOU THINK? WHY HASN'T ANYONE THOUGHT OF IT YET? IT'S A FUSHIGI MYSTERY!

SO LOKI WAS THE KING OF GIANTS IN HIS PAST LIFE?
KIND OF MAKES ME WANT TO LAUGH

DID YOU HEAR ME? FREY?
I'M NOT REALLY INTERESTED
KUKU
KUKUHA
AHAHAHA! NO WONDER HE'S SO HARD TO KILL!
HE'S AN ENEMY OF ASGARD! WHAT DO YOU THINK OF THAT? AHAHAHA!
ムッ
WHAT WAS THAT?
THERE'S NO WAY I COULD EVER LET THAT KIND OF ENEMY SO MUCH AS LIVE IN THE SAME WORLD AS ME!
THEY COULD TRY TO OVERTHROW US AT any MOMENT
THE TRIBE OF GIANTS IS BASICALLY A HIGHER ORDER OF HUMANS, A COMPLETELY DIFFERENT EXISTENCE FROM THE GODS

FREY
I NEED YOU TO TALK TO ODIN ABOUT REGAINING MY STAUS AS A GOD
HOW COULD THAT POSSIBLY HAPPEN?
WELL ONE THING'S FOR SURE. I WILL, WITHOUT A DOUBT, KILL LOKI
WITH MY OWN HANDS
PFT
YOU LITTLE ..! WHAT ARE YOU LAUGHING ABOUT? I WAS BEING SERIOUS!
HE- YOU WERE BEING SERIOUS JUST NOW?
HEY!

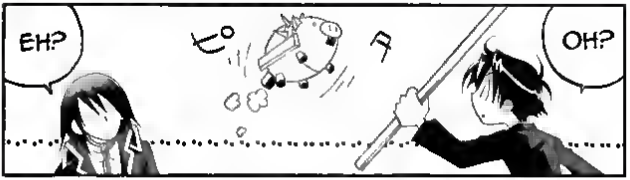
ドッカーン!!

Decide!< Naru
Check your definition< Loki
Hot cookies and watching the sky
Mix everything together and we can smile today too ..
Fight< Naru
Take a stand!< Loki
Smouldering nonsense
Let's run and look great doing it!
If someone's calling, call on us! Naru and Loki mold sushi with ease!
Hero Meeting!
Lyrics by Narugami
Song Composition by Loki
C/N: HI, SO IN CASE IT WASN'T ILLEGIBLY OBVIOUS: ENTIRE LYRICS MADE ABSOLUTELY NO SENSE WHEN FIRST READ THE JAPANESE. I WAS AT A LOSS! TRANSLATION IS AS BEST I COULD, BUT IT DIDN'T REALLY HELP REMAKE MY CONFUSION.)
HEY...
HM, GOOD IDEA
AH, I FEEL BETTER, LET'S GO HOME
WAIT JUST A SECOND!
C/N: A KIND OF BEAN PASTE PANCAKE
YOU IDIOTS, WHAT ARE YOU DOING?!
WH-
WHAT THE HELL IS THIS!?
WHY ARE YOU HERE?!
AH
IT'S DORA-YAKI**
HERE'S A SOUVENIR FOR YOUR TROUBLES ♡
THANK YOU!
FIX THE DOOR FIRST!
?
OH YEAH

HN?
FREY DO WHAT?
WAIT! WE CAN'T GO HOME YET! WE STILL HAVE TO GET FREY TO SEND THAT THING!
OK, FINE
COME ON NOW, DON'T BE SHY!
AH, HERE
SO YOU WANT ME,
TO GO TO ASGARD AND GIVE THIS LETTER TO ODIN?
FREY WOULDN'T DO ANY FAVORS FOR SOMEONE LIKE YOU!
HAH. ARE YOU STUPID OR SOMETHING?
.....
WHAT KIND OF NON-SENSE IS THIS?

FIGHTING SPIRIT
What the hell is this!?
CRICK
CRICK
Eeek!
IT'S ABOUT FIGHTING SPIRIT!
!
OI OI, LOKI
I SEE
DON'T JUST SIT THERE!
DON'T TALK TO ME
OOPS, FOR GOT ABOUT THAT REQUEST
GO HOME!
FREY! FIGHT ME, AND WHEN I WIN, YOU'LL DELIVER THIS LETTER!
HA! THIS ERA WAS MADE ON THE SWEAT AND TEARS OF MEN AND WOMEN EVERYWHERE, AND I'M GOING TO PROVE IT!
(SIGH...I DON'T GET IT EITHER...)

FUFUFU, I ACCEPT. THIS IS A CHANCE FOR ME TO TRY OUT MY LASTEST INVENTION!
YOU'RE GOING ALONG WITH THIS!?
I CALL IT...
GULLEN-BURSTI KAIHYAKU-SHIKI LARGE SCALE INTEGRATION!
(T/N:KAI= IMPROVED HYAKU= HUNDRED SHIKI= FUNCTIONS)
しばば...
NUOOOO
STOP! THE PEOPLE BELOW US ARE GONNA FILE COMP-LAINTS!
BUGUOO
(I DON'T THINK THIS IS THAT KIND OF MECHANICAL BEING.)
GO, GULLEN-BURSTI KAIHYAKU-SHIKI LSI!


EH?
ピ
OH?

IT'S A ROBOT, ISN'T IT!?!?!
JUST STOP! I'M BEGGING!
JUST GIVE HIM A SECOND
SORRY ABOUT THAT. IT LOOKS LIKE HE NEEDS TO TAKE A DUMP
す
ぷーん

CREATING LIFE, THIS IS TRULY THE WORK OF A GOD!
HE EVEN ACTS LIKE A REAL ANIMAL!
WHAT'S WRONG WITH YOU?
THE POWER OF GULLEN-BURSTI KAIHYAKU -SHIKI LSI IS SECOND TO NONE!
なっく
ぱかん
マーキング
産卵

ふぉー
カッ
HE'S BACK! NOW GO, GULLENGURST! KAIHYAKUSHIKI LS!!
SO HE'S A WILD BOAR, HUH?
BUT ISN'T THAT RECKLESS!?
UWAH!

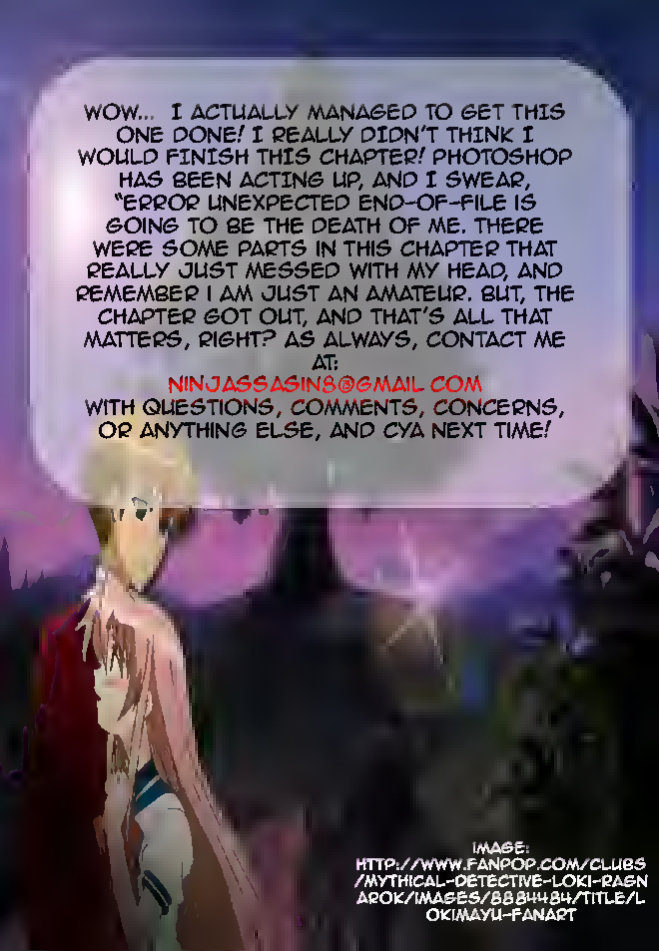
ハッ!!
ドカーン!!
YOU'D BETTER FIX THIS, LOKI!
I GOT IT!

AND PLEASE TAKE MY LETTER TOO!
AND FREY! HURRY UP AND GO BACK TO ASGARD AND TELL ODIN ABOUT WHAT I SAID!
AH! THE PLACE IS A WRECK! HURRY UP AND GO HOME!
ODIN'S RUNE IS ENGRAVED HERE
THAT CLIENT
WELL,
.....
ARE YOU SERIOUS?!
UWAH?! THEN, THAT'S BEEN THE CASE THIS WHOLE TIME?!
THE TRUTH IS, ALL COMMUN-ICATION TO ASGARD HAS BEEN CUT FOR A WHILE NOW
EVEN I CAN'T GET BACK
...LOKI
GIMME A SECOND NARUKAMI-KUN, I'M COMING
EH?
SORRY LOKI, I'M GONNA GO AHEAD HOME

I WONDER
WHO THE NEXT ASSASIN WILL BE?
LIKE I CARE

M-MY...
.....?
NARU KAMI-KUN...?

MJOLNIR...


WOW... I ACTUALLY MANAGED TO GET THIS ONE DONE! I REALLY DIDN'T THINK I WOULD FINISH THIS CHAPTER! PHOTOSHOP HAS BEEN ACTING UP, AND I SWEAR, "ERROR UNEXPECTED END-OF-FILE IS GOING TO BE THE DEATH OF ME. THERE WERE SOME PARTS IN THIS CHAPTER THAT REALLY JUST MESSED WITH MY HEAD, AND REMEMBER I AM JUST AN AMATEUR. BUT, THE CHAPTER GOT OUT, AND THAT'S ALL THAT MATTERS, RIGHT? AS ALWAYS, CONTACT ME AT:
NINJASSASIN8@GMAIL.COM
WITH QUESTIONS, COMMENTS, CONCERNS, OR ANYTHING ELSE, AND CYA NEXT TIME!
IMAGE: HTTP://WWW.FANPOP.COM/CLUBS/MYTHICAL-DETECTIVE-LOKI-RAGNAROK/IMAGES/8884484/TITLE/LOKIMAYU-FANART

SO THIS IS THE 3 DAY CARNIVAL THAT'S EVERYONE'S BEEN TALKING ABOUT?
WAH~
PANDA CARNIVAL
AND THOSE ARE THE PRETTY LIGHT BULBS THAT FLICKER AT NIGHT!
I'M DEFINITELY BRINGING LOKI-KUN HERE
EH?

第17話 CARNIVAL

第一夜　魔探偵登場！

初出 アニメディア2003年7月号(学習研究社刊)

……
キィ
SEEZ
I KEEP THINKING BACK ON IT BUT IT JUST WON'T SEEM TO HAPPEN AGAIN

NH.

ODIN!
SHOCK
DORIYAAA!
HIYAAA!

すぱーん
TH-THOR? ARE YOU OK?
SORRY, BUT THIS IS A HOLOGRAM
TO HAVE FAILED A TRIAL SET BY MY OWN FATHER!
DAMMIT WHY...
OH WELL, IT REALLY CAN'T BE HELPED, CAN IT?
IT'S DAD! IT'S DAD! WAH-! IT'S REALLY DAD!
IT'S MY SON! IT'S MY SON! WAH-!
WHAT ARE YOU SAYING?
YOU'RE THE ONE THAT'S BEEN KICKING PEOPLE OUT AT YOUR OWN CONVENIENCE
FUFUFU.. IT'S NICE TO SEE YOU'RE DOING WELL

NOW THEN WHERE'S THAT CAT THAT USUALLY COMES HERE? HERE KITTY KITTY...

NO, IT'S ALRIGHT. THIS IS JUST A HOLOGRAM... ARE YOU OK?

DAH!

YOU'RE SITTING ON SOME FIVE DAY OLD NIKUMAN*

AH

WELL THAT IS TRUE, BUT YOU'VE MANAGED TO MAKE THE BEST OUT OF IT AS EXPECTED OF MY SON

*TN: STEAMED MEAT FILLED BUN

.....

なるほど～

I WONDER IF YOU REMEMBER WHAT YOUR ORIGINAL GOAL WAS

WHAT YOU WERE SUPPOSED TO DO?

why is there only tuna?

THIS LITTLE GUY SEEMS TO KNOW WHAT I'M THINKING WHEN I TOUCH HIM

YES, IT APPEARS THAT WAY
WAS WHAT THE NORNS SAID TRUE
WHY WOULD YOU THINK SOMETHING LIKE THAT? YOU AND LOKI WERE REALLY CLOSE FRIENDS!
DON'T YOU KNOW THAT HE EVEN CONFIRMED OUT LOUD THAT HE WOULD NEVER KILL YOU?!
THAT LOKI'S GOING TO... SOMETHING LIKE THAT...

AHH, THE SOUND OF FOOD! IT'S LUNCH TIME FOR ME TOO!
むぐむぐむぐ..
RAGNAROK
EH?

AND THIS GENERATION OF GODS WILL BE DESTROYED
ALL THINGS MAGIC FROM THE FROZEN GROUND SHALL COME TO DEVOUR THE LIGHT
THAT IS RAGNAROK, THE END OF THE WORLD

.. AND LOKI IS SUPPOSED TO CAUSE ALL THIS?
UNFORTUN-ATELY
THIS STUFF IS SURPRISINGLY GOOD! YOU SHOULD REALLY TRY SOME. EVEN IF YOU ARE A HOLOGRAM!
IT REALLY IS UNFORT-UNATE

I'VE BEEN LIVING HERE FOR A WHILE NOW, AND THE THINGS YOU SAY ABOUT RAGNAROK JUST DON'T ADD UP
IT'S TRUE THAT YOU'RE THE HIGHEST RANKED GOD

BUT I
I'VE GOT MY OWN TRUTH TOO

I THOUGHT YOU'D SAY SOMETHING LIKE THAT
...FUFU
ALEO ~
IT MIGHT JUST BE BETTER FOR YOU TO LEAVE OBEDIENTLY

EH?
I HOPE THAT'S ALRIGHT?
THERE'S A LITTLE SIDE EFFECT FOR ME TO APPEAR IN MIDGARD

KYAAA!

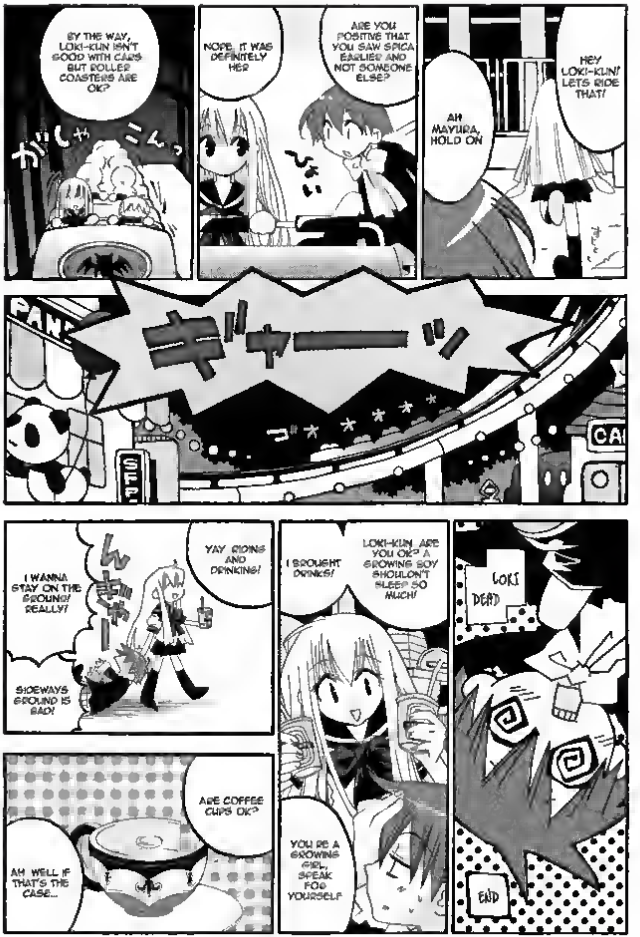
LITGARD KING
YOU SHOULDN'T STRESS TOO MUCH OVER YOUR LOSS
THERE IS STILL ANOTHER WAY

IF YOU MERGE WITH LOKI AND BECOME KING OF THE GODS, THAT GIRL CAN BE RESURRECTED
パーン
I HAVE NO INTENTION OF HAVING ANYTHING TO DO WITH THAT BASTARD
I DON'T GIVE SECOND CHANCES OFTEN, UKO
I NEVER WANT TO SEE YOUR FACE AGAIN
B- BUT
PLEASE WAIT! WHERE ARE YOU?

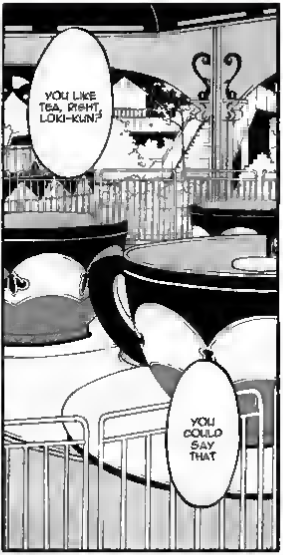
YOU SHOULDN'T SAY THINGS LIKE THAT WITH HIS FACE
DON'T BE SO COLD

AH
DON'T "AH" ME, ARE YOU LISTENING LOKI-KUN?
S- SORRY ABOUT THAT.. I JUST.
SO WHAT WERE YOU SAYING JUST NOW?
AH, YOU MEAN THE ONE THAT JUST CAME TO TOWN
IT'S THE CARNIVAL! I'M TALKING ABOUT THE CARNIVAL! WE JUST HAVE TO GO TOGETHER!
EHH ?!
I SEE, THAT'S...
OH YEAH, WHEN I WENT TO CHECK IT OUT EARLIER, I SAW SPICA-CHAN THERE
IT WAS A TOTAL COINCIDENCE THOUGH

AS MASTER OF THE HOUSE, YOU SHOULDN'T RUN FROM YOUR WIFE~
ZUSSHYA
WHAT ARE YOU AIMING FOR
SPEAKING OF SPICA-CHAN, SHE HAD A REALLY WORRIED LOOK ON HER FACE~
どたどた
MAYUMI LETS GO RIGHT NOW!
WHOA, SOMEONE'S EXCITED!


BY THE WAY, LOKI-KUN ISN'T GOOD WITH CARS BUT ROLLER COASTERS ARE OK?
NOPE, IT WAS DEFINITELY HER
ARE YOU POSITIVE THAT YOU SAW SPICA EARLIER AND NOT SOMEONE ELSE?
AH MAYURA, HOLD ON
HEY LOKI-KUN! LET'S RIDE THAT!
キャーッ
I WANNA STAY ON THE GROUND! REALLY!
SIDEWAYS GROUND IS BAD!
YAY RIDING AND DRINKING!
I BROUGHT DRINKS!
LOKI-KUN ARE YOU OK? A GROWING BOY SHOULDN'T SLEEP SO MUCH!
ARE COFFEE CUPS OK?
AH WELL IF THAT'S THE CASE...
YOU'RE A GROWING GIRL, SPEAK FOR YOURSELF
LOKI DEAD
END

SO MAYURA, ABOUT SPICA...

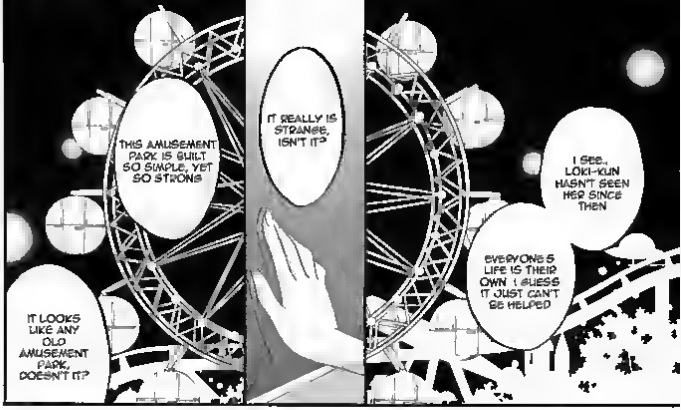

YOU LIKE TEA, RIGHT, LOKI-KUN?
YOU COULD SAY THAT

THIS IS THE BEST PLACE TO PLAY AROUND! IT REALLY WOULD BE NICE TO MEET UP WITH EVERYONE HERE

UWAH! THE MECHANISM IS REALLY STRONG!
OI, MAYURA! THIS THING IS SPINNING TOO FAST!
O!!!!!!

YEAH... THAT'S RIGHT BUT I STILL WANT TO
YAMINO-SAN TOLD ME THAT SPICA-CHAN GOT HER MEMORIES BACK AND WENT HOME, RIGHT?

.....!
SEE HER


IT LOOKS LIKE ANY OLD AMUSEMENT PARK, DOESN'T IT?
THIS AMUSEMENT PARK IS QUITE SO SIMPLE, YET SO STRONG
IT REALLY IS STRANGE, ISN'T IT?
I SEE, LOKI-KUN HASN'T SEEN HER SINCE THEN
EVERYONE'S LIFE IS THEIR OWN. I GUESS IT JUST CAN'T BE HELPED

BUT IT'S JUST TOO BAD THAT TOMORROW THERE WON'T BE ANYTHING TO REMEMBER THE TIME WE SPENT HERE
IT LOOKS LIKE A REGULAR SHOP CART
FEELS LIKE ONE TOO
TRUE, TRUE

BUT
THAT'S FINE
EH?! IT'S OVER?!
knock
knock
I TOLD YOU IT WAS A SHOP CART

I REALLY HAD FUN WITH YOU TONIGHT
LOKI-KUN
.....
MAYURA
LOKI-KUN!
WAH-!

OH MAN-
!
THIS IS THE ISSUE KIDS HAVE THESE DAYS
"PANT" "PANT" WHAT A CROWD
プハー
S-
SPICA
...

SPICA, WAIT!
AAH
WHAT AM I SUPPOSED TO SAY?
カラン...

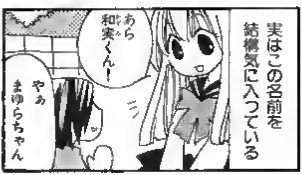
Welcome back
Father
I'M HOME ...

HELLO AGAIN EVRYONE! CHAPTER 18 IS OUT! (AS YOU PROBABLY FIGURED OUT) AND WOW, THAT WAS A REALLY EASY CHAPTER TO TRANSLATE! USUALLY I GET STUCK OR DISCOURAGED BY KANJI WHILE TRANSLATING, SO IT'LL TAKE ME WEEKS TO GET THROUGH A CHAPTER, BUT THAT DIDN'T HAPPEN AT ALL HERE! IN FACT, THIS CHAPTER GOT OUT EARLY BECAUSE THE EVER AMAZING SECOFSCI GOT A JUMP START WOTH CLEANING AND TYPESETTING! WHOO HOO! I HOPE YOU GUYS ENJOYED, AND AS ALWAYS, CONTACT ME AT:
NINJASSASIN8@GMAIL.COM
IMAGE:
HTTP://WWW.FANPOP.COM/CLUBS/MYTHICAL-DETECTIVE-LOKI-RAGNAROK/IMAGES/8884484/TITLE/LOKIMAYU-FANART

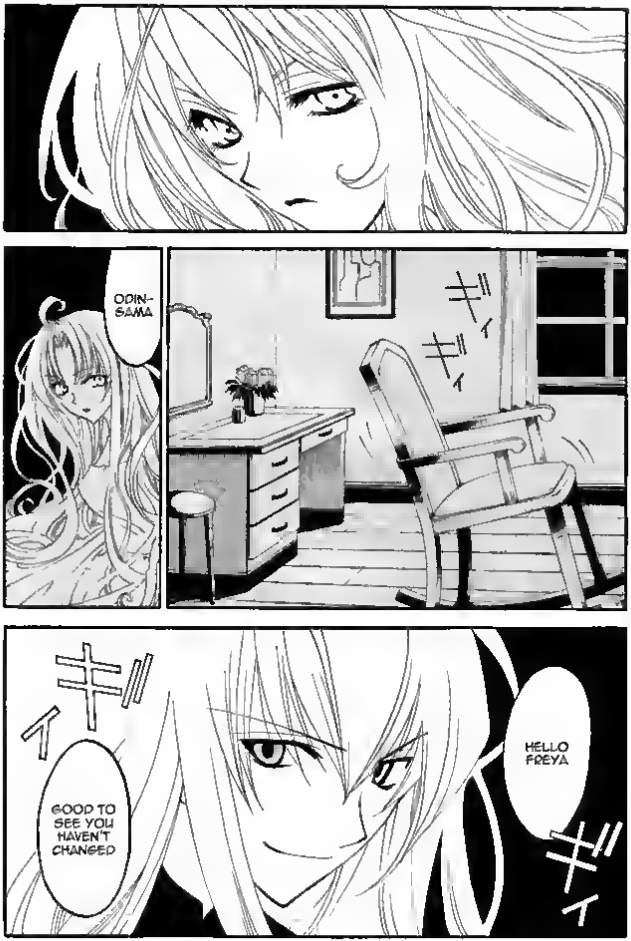
: zzz

第18話
STARTING OVER

第三夜　舞い降りた刺客！



初出　アニメディア2003年８月号（学習研究社刊）


ODIN-SAMA
ギィ
ギィ
HELLO FREYA
ギィ
キィ
GOOD TO SEE YOU HAVEN'T CHANGED

ODIN'S DETERIOR-ATING?
カン
カン
BUT SPICA, THAT'S ...
ドン
.....

HEY YOU GUYS...
IF WE DON'T HURRY, THERE WON'T BE ANY TIME LEFT
FATHER
I'VE GOT A PRES-ENT FOR YOU!
!
ミア!

MMPH
MSGS!!!
PAH!
TH-THAT'S NOT THE PROBLEM!
YOU'RE MY DAUGH-TER!
FATHER DO YOU HATE ME?
SPICA! IT'S NOT WHAT YOU THINK! THE THING IS...
HEL'S JUST A LITTLE TIRED!
RIGHT? RIGHT HEL?! PLEASE TELL THAT'S RIGHT!
EEEZ...
OH GOD PLEASE FORGIVE THIS SINNER, MY DAUGHTER!

くすくすくす
HE?
WHAT A BAD CHILD I HAVE
OH, I SEE IT WAS A JOKE, EISHT~ HAHAHA
YOU GOT ME HAHAHA
UFUFUFU WERE YOU SURPRISED?
WELL, WE'VE STILL GOT ONE MORE SURPRISE COMING

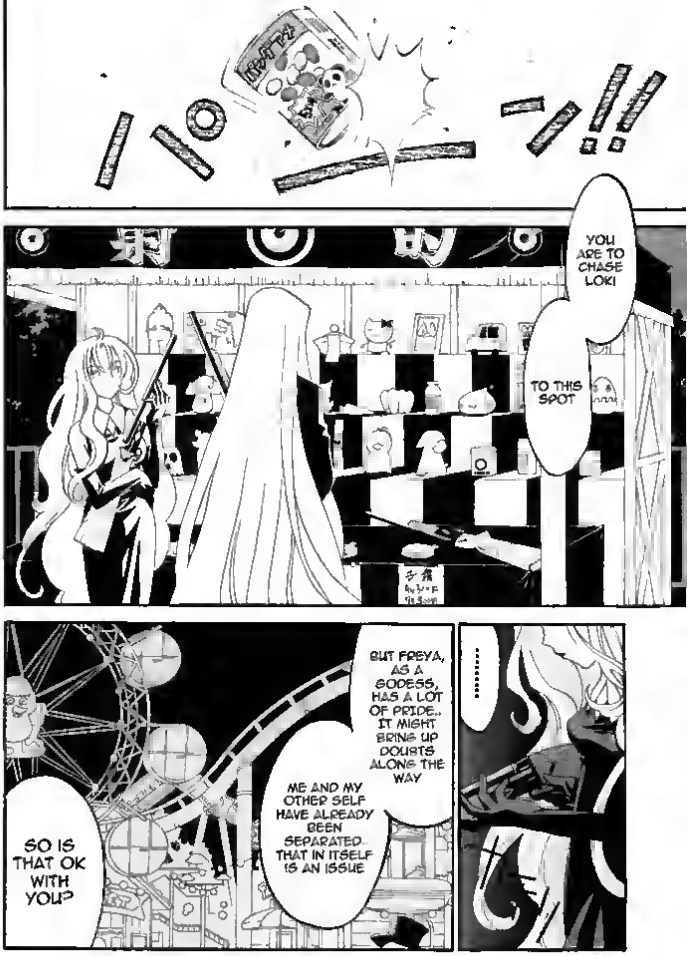
MOTHER CAN TELL YOU MORE
I WAS CARRYING UTGARD-LOKI'S SOUL FOR YOU, FATHER
AS OF NOW, YOUR COMPLETE MAGICAL POWER HAS BEEN RESTORED

THAT PERSON
UTGARD-LOKI'S SOUL?!
DID YOU JUST SAY

THAT PERSON
IS DEAD

TH-THIS IS...!

AS WE THOUGHT, YOU COULDN'T RECEIVE YOUR COMPLETE POWER UNLESS HE DIED
WHAT...
WHY IS IT THAT YOU CAME UP HERE?
DO YOU WANT ME AND ODIN TO FIGHT AS WELL?
ODIN-SAMA ISN'T THE IMMEDIATE WORRY
ONCE AGAIN, YOUR LIFE...
IS IN DANGER ...


パーン!!
YOU ARE TO CHASE LOKI
TO THIS SPOT
BUT FREYA, AS A GODESS, HAS A LOT OF PRIDE.. IT MIGHT BRING UP DOUBTS ALONG THE WAY
ME AND MY OTHER SELF HAVE ALREADY BEEN SEPARATED THAT IN ITSELF IS AN ISSUE
SO IS THAT OK WITH YOU?
.....

FUFUFU, YOU MISSED HOW RARE
I DON'T DOUBT IT ANYMORE, I LIKE LOKI
カチリッ
HE WILL BE THE ONE TO CAUSE RAGNAROK, ISN'T THAT RIGHT?
LOKI, THAT IS

おむっ
LOKI-SAMA!
ARE YOU ALRIGHT? HANG IN THERE

ううう ううう
KYAA!
WOULD YOU LIKE TO PUT THE CALL ON HOLD?

YOU SURE SOUND LIKE YOU'RE IN A BAD MOOD..
DON'T YOU DARE ACT LIKE YOU CAN'T HEAR ME!
IT'S MORNING ALREADY, DON'T YOU KNOW WHAT YOU SHOULD BE DOING?
MAYURA-SAN WAS WORRIED SICK WHEN YOU DISAPPEARED FROM THE CARNIVAL LIKE THAT!

I'M JUST GONNA WAKE MYSELF UP WITH A BATH
YAWN
WHAT?

くん くん
THE OLD MAN
FINALLY UP, HUH?
くん
……
ふぁ
ふぁ
EH?
DO YOU KNOW WHO HE MET WITH YESTERDAY?
ONII-SAN, YOU'VE NOTICED IT TOO, HAVEN'T YOU?
LOKI-SAMA'S ACTING A BIT WEIRD
THESE SHEETS SMELL NOSTALGIC…

THE WAY THINGS ARE, I'M NOT REALLY SURE WHAT TO DO...
ガチャ
ゴゴゴ

銭湯
銭湯

FREYA ?!
ぶっ!!
WHA...
ISN'T THAT WHAT YOU SAID?
THAT'S RIGHT! I'M GOING OUT TODAY!♥
IS IT POSSIBLE YOU'RE "WAITING" ON SOMETHING?
WAH!
ビキッ
ビキッ
SO COLD!
BUT YOU KNOW, IT GETS PRETTY COLD WAITING HERE AFTER A WHILE
REALLY
ぶるぶる
ouch!
uwah! Freya! That's really cold!

カ
カチッ
カチッ
コイオオオ
カシカシカシ
IT'D BETTER NOT BE LIKE NARUKAMI-KUN'S APARTMENT
グイッ
ズボッ
LETS JUST SEE WHAT IT IS!
OH?WHAT COULD BE AT THE DOOR?
ガタン
HEY FREYA DO YOU HAPPEN TO WORK FROM HOME?
IT LOOKS LIKE THERE AREN'T ANY CLIENTS TODAY EITHER..

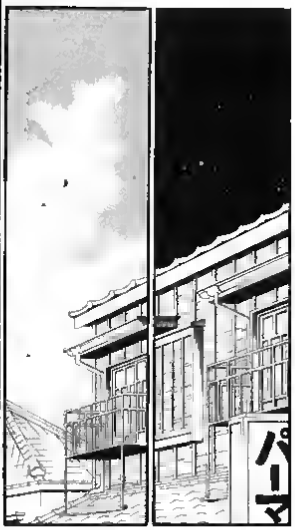
カーン
カーン
キィ
A SIGN.
ENJAKU DETECTIVE AGENCY
ばたんっ
ガシッ

FREYA I KNOW THIS WORLD WAS CREATED BY YOUR RUNE
BUT YOU COULD'VE DONE A BETTER JOB WITH IT.

NOTHING'S EVER GOOD ENOUGH, HUH?
WHEN YOU PUT IT THAT WAY—

OH, THE TEA'S DONE
チャリーン
AH!
.....
My 10 yen ball!*
*YEN: ONE OF THE UNITS WHAT ENDS CLOSE, BUT I STILL DON'T GET IT...
WHAT'S NEXT?

SO LOK! WHATCHA WANNA DO TODAY?
WELL YESTER-DAY WE ONLY HAD BREAD AND WATER.

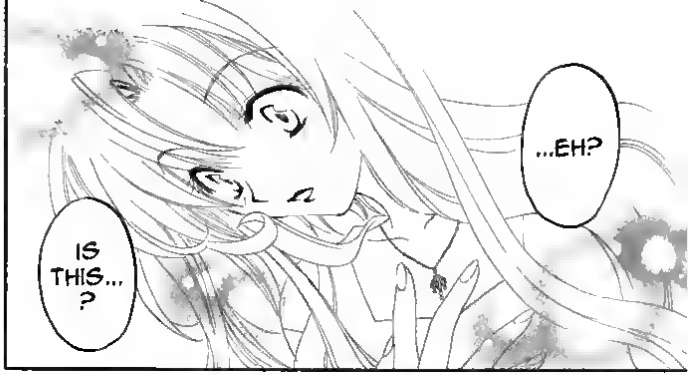


MAYBE WE SHOULD GET FOOD...? FREYA?

I'M HOME
ガチャ
メガネ?
本日も

HABI~ HABI~
I'M STARVING I'M GONNA DIE
FREYA
GOOOH
GOOOH

MUNCH *MUNCH*
すぅー
すー


...EH?
IS THIS...?

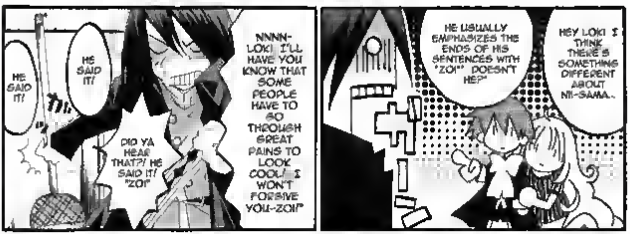
IT SUITS YOU
FREYA

AH, SORRY FREYA, DID YOU WANT SOMETHING TO EAT AFTER ALL?
IT'S FINE, I'M JUST REALLY HAPPY RIGHT NOW...

THAT'S GOOD TO HEAR
NOTHING IN MY LIFE
HAS EVER MADE ME THIS HAPPY
YOU KNOW, DESPITE WHAT I THOUGHT AT FIRST,
THIS LIFE IS ACTUALLY KIND OF NICE
LOKI... LET'S JUST FORGET ABOUT IT. ABOUT THE GODS' FATE. EVERYTHING.
WE CAN LIVE A NICE QUIET LIFE, HERE, TOGETHER
ドオーン

ダメだダメだダメダ
フレイヤちゃん こんな生活力も甲斐性も
ダメー
いつか可愛いフレ
きっとこいつのヒモにされちゃうの
HELLO I'M YOUR NEXT DOOR NEIGHBOR
ペコリ!!
NICE TO MEET YOU
ANYWAY LOKI PICKING UP WHERE WE LEFT OFF...
ゴッ
(T/N: OK, SO I WAS GOING TO EDIT THE WORDS ABOVE OUT, BUT THEN I RAN OUT OF TIME AND DECIDED TO DO THIS THE EASY WAY).
ON THE RIGHT EDGE: NO NO NO NO NO NO
RIGHT MIDDLE: THERE'S NO WAY I'M LETTING YOU LIVE WITH THIS GOOD FOR NOTHING DEAD BEAT!
THE MIDDLE LEFT: WHAT HAPPENED TO MY ADORABLE FREYA-CHAN?!
THE LEFT EDGE: YOU HAVE TO SEE THROUSH HIS ACT!

FREYA-CHAN, COME ON AND BE A GOOD GIRL
KYAA! LOKI! HELP!
HOLD ON NII-SAMA WHAT ARE YOU DOING?! I'M GOING TO STAY HERE WITH LOKI FOREVER!


NNNN-LOKI, I'LL HAVE YOU KNOW THAT SOME PEOPLE HAVE TO GO THROUGH GREAT PAINS TO LOOK COOL! I WON'T FORGIVE YOU-ZOI!"
HE SAID IT!
HE SAID IT!
DID YA HEAR THAT?! HE SAID IT! "ZOI"
HE USUALLY EMPHASIZES THE ENDS OF HIS SENTENCES WITH "ZOI"! DOESN'T HE?"
HEY LOKI I THINK THERE'S SOMETHING DIFFERENT ABOUT NII-SAMA..

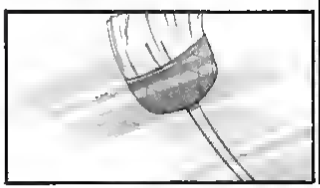
(1) IN JAPANESE, "I WON'T FORGIVE YOU-ZOI" IS SAID "YURUSANEZOI" (NOT AGAIN, IT REALLY WASN'T A NECESSARY FOR REGULAR SPEECH)

(1) IN THE JAPANESE HAVE A WHOLE LOAD OF DIFFERENT WAYS TO END SENTENCES. LIKE, A PERSON MIGHT SAY "YOSHIKETA DE" WHEN'S MEANS "I'M THRILLED" BUT THEY REALLY DON'T MEAN "DE" IN THERE !!! MAKE SENSE. IT'S JUST SOMETHING THAT EXPLICITS DIFFERENT INTERESTING WAY OF SPEAKING. I DON'T THINK I'VE SEEN ANY OF ANYTHING FOR THAT ANYTHING, LIKE "ZOI" OR "DE", BUT I HAVE'VE JUST HEARD SOMETHING... NATURALLY ENGLISH DOESN'T HAVE THAT, BUT I HAD KIND OF FORCED TO LEAVE THAT IN, (SORRY THIS NEXT PART REALLY WON'T MAKE SENSE...)

YOU REALIZE YOU'RE HOLDING A BROOM, RIGHT?!

YOURE SO DEAD !!!!

HERE! USE THIS POT!
LOKI!
HN?
AH, THANKS



UWAH!

A POT, HUH?
FUFUFUFU, WELL, IT APPEARS I'LL SWEEP THE FLOORS WITH YOU YET!
THIS ISN'T JUST ANY ORDINARY BROOM!
THIS BROOM'S GOT AN INSTANT BATTLE MODE RUNE ON IT!
CHE
LOKI, SUR-REND-ER!!!

!!

FREY, DO YOU KNOW WHO I AM?
YOU BASTARD, JUST SURR-ENDER ALREADY
RESIST-ANCE IS FUTILE
ONI-SAMA YOU CAN'T JUST BARGE INTO PEOPLE'S HOUSES LIKE THAT
YOU SHOULDN'T JUST DO THINGS AT YOUR OWN CONVENIENCE
NOW THEN LOKI, THERE SHOULDN'T BE ANY MORE INTERRUP-TIONS
FREYA
I DON'T THINK WE SHOULDN'T BEAT AROUND THE BUSH
IT'S NOT GOOD TO RUN AWAY

CRACKING HEAD SOUND EFFECT, BUT AS YOU'RE POSSIBLY READING THIS ON SUNDAY, THEY'VE PRETTY OBVIOUS ANYWAY. LIKE THIS ONE LOOKS LIKE A PERSONAL FAVORITE "CRACK" OR "CLANG"

LOKI, ARE YOU REALLY GOING TO KILL ODIN-SAMA?
OF COURSE I'M NOT GOING TO KILL HIM
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE I WAS IN ASGARD, BUT I'M STILL THE SAME PERSON
SO PLEASE, CAN YOU JUST TAKE US BACK?
EVERYONE'S STILL WAITING ON ME

I SEE
THAT'S THE TRUTH OF IT ALL, ISN'T IT?

すっ

パタ…ン…

YEP!
DEFIN-IETELY

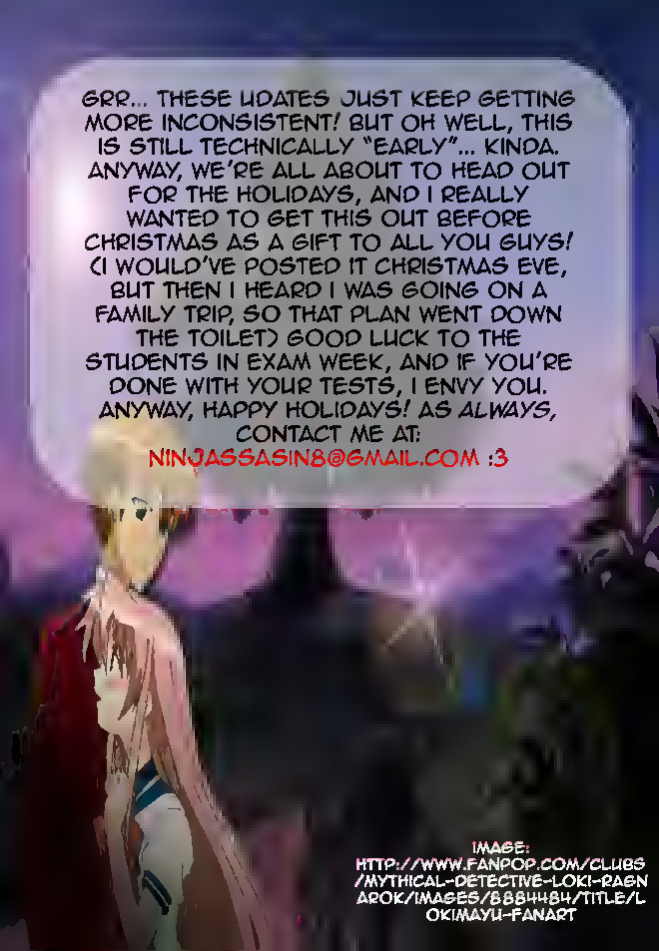
WELL THEN LOK! WE SHOULD BE GETTING BACK

カチャ

……

LOKI
THIS IS GOOD-BYE

IS ALL OF THIS...
REALLY OK?


GRR... THESE UDATES JUST KEEP GETTING MORE INCONSISTENT! BUT OH WELL, THIS IS STILL TECHNICALLY "EARLY"... KINDA. ANYWAY, WE'RE ALL ABOUT TO HEAD OUT FOR THE HOLIDAYS, AND I REALLY WANTED TO GET THIS OUT BEFORE CHRISTMAS AS A GIFT TO ALL YOU GUYS! (I WOULD'VE POSTED IT CHRISTMAS EVE, BUT THEN I HEARD I WAS GOING ON A FAMILY TRIP, SO THAT PLAN WENT DOWN THE TOILET) GOOD LUCK TO THE STUDENTS IN EXAM WEEK, AND IF YOU'RE DONE WITH YOUR TESTS, I ENVY YOU. ANYWAY, HAPPY HOLIDAYS! AS ALWAYS, CONTACT ME AT:
NINJASSASIN8@GMAIL.COM :3
IMAGE:
HTTP://WWW.FANPOP.COM/CLUBS/MYTHICAL-DETECTIVE-LOKI-RAGNAROK/IMAGES/88844484/TITLE/LOKIMAYU-FANART

LOKI
RUN LOKI
OR ELSE
YOU'RE GOING TO KILL ME

第19話 LUNCH TIME OF MEMORIES

魔探偵ロキRAGNAROK ラフスケッチギャラリー その1

ロキグッズの数々の中には、木下さくら先生自身がこだわってデザインした物も少なくありません。今回はその一部をご紹介しましょう。まず初回限定版第3巻付録として付いていたロキフィギュアのラフ。忠実に造形されたのがよくわかるよね！　当初の想定では、椅子もあったのですが　造型の過程でなくなってしまいました。ちょっと残念？

キーンコーンカーンコーン
FUAAA! FINALLY, THE LAST DAY OF SCHOOL!
MAN THAT TOOK FOREVER!! I'M STARVING!
I THINK I'LL HAVE A CONVENIENCE STORE BENTO FOR LUNCH TODAY
I SHOULD PROBABLY START LOOKING AT HELP WANTED ADS. EVEN THOUGH I'VE GOT A JOB INTERVIEW TONIGHT...
すたこら
すたこら
NAPUSAMI -KU~N!
NAH, I ALWAYS GO TO WORK LET'S GO TO THE BATH HOUSE INSTEAD!
TAKE THIS
HERE
ドーン!

EH?
A BENTO?
D- DID YOU MAKE THIS?
WELL OF COURSE!
IT WAS MADE WITH LOVE, YOU KNOW?
HA
HA HA HA
WHAT'S WRONG?
HA HA HA HA HA HA HA HA
??
AH, THIS IS BAD, THE CLUB REPORT GOT DELAYED
ANYWAY, NARUSAWI -KUN, ABOUT THIS BENTO

LOKI-KUN'S HOME ALONE TODAY, AND HE USUALLY RELIES ON YAMINO-SAN TO MAKE HIS FOOD
BY THE WAY, WHY WERE YOU LAUGHING WEIRDLY EARLIER? NARUSAMI-KUN, CALM DOWN
おぉぉぉ

OH, HE'S JUST ANOTHER KID ISN'T HE? EVEN I GOTTA MAKE MY OWN FOOD SOMETIMES
THAT'S JUST RELYING IN OTHER PEOPLE'S KINDNESS ISN'T IT?

I DON'T REALLY GET IT, BUT I DON'T THINK "CREATIVE" IS THE RIGHT WORD
BUT THE THING IS, WHENEVER YAMINO-SAN ISN'T THERE, LOKI-KUN ENDS UP MAKING REALLY... CREATIVE FOODS. ONE TIME YAMINO-SAN FORGOT SOMETHING AT THE HOUSE, AND WHEN HE CAME BACK TO SET IT THE KITCHEN SMELLED SWEET SOUR AND BURNT AT THE SAME TIME. I'M NOT REALLY SURE HOW TO EXPLAIN IT, BUT IN THE MIDDLE OF THE BAD SMELL IN THE AIR, WE HEARD LOKI-KUN'S VOICE SAY SOMETHING. WHEN WE FOUND HIM, IT LOOKED LIKE HE WAS CONCENTRATING ON THIS THING WITH A DEMON'S FACE AND A BLUE BODY THAT SEEMED TO BE THE SOURCE OF THE BAD SMELL. NOT TO MENTION I THINK THE MOUTH WAS MOVING UP AND DOWN A LITTLE BIT...

 (T/N: YEAH, I GOT LAZY WITH THE EDITING AGAIN. ..)

STATUS: SCHOOL IDOL + RICH HEIRESS!
GOOD MORNING, NARUSAWA-KUN!
WHY DON'T WE WALK TO SCHOOL TOGETHER?
I'M A GENTLEMAN, BUT SHE'S A LITTLE ANNOYING!
I KNOW, IT'S FINE!
OH, YOU'VE GOT SOME LUNCHBOX RICE ON YOUR FACE! LET ME GET THAT
NOT THAT I MIND, BUT ISN'T IT A LITTLE EMBARRASSING-SHE?
YOU'RE A BIT CLOSE
(FLIRTING)
HERE'S YOUR BENTO FOR TODAY!
EAT UP!
THREE LAYERS!!!

AH, LUCKY. I DON'T HAVE A GIRL MAKING LUNCH FOR ME
BUT IT SURE WOULD BE NICE TO AT LEAST HAVE SOMEONE TO WALK TO AND FROM SCHOOL WITH. THAT'S THE WAY TO SPEND YOUR YOUTH

NO, THIS PRESENCE IS REAL— I JUST GOTTA KEEP CALM!
A HALLUCIN-ATION?!
WOULD YOU MIND WALKING HOME WITH ME?
あひゃ〜ひゃひゃ
ALWAYS GOING OVERBOARD, NOT THAT I NOTICE...!

おぉぉ~?
S-
SURE, N-NO PROB. NGAG AGA
CAN'T EVEN SPEAK
I GIVE UP! I'LL NEVER UNDERSTAND WHAT YOU NORNS DO
YOU SURE DON'T SOUND LIKE THE GREAT GOD THOR FUFUFU
YOU DON'T GET TO SEE ME DRESSED LIKE THIS EVERYDAY, YOU KNOW~!
ポッ
カ~ン!
ぐるぐる
IT LOOKS GREAT!
UWAH~

THIS LOOKS LIKE HEAVEN!
HAVING A GIRLFRIEND COULD BE NICE AFTER ALL!
……

IT'S SO NICE AND TIDY, ISN'T IT? IT LOOKS LIKE THE GLITTERING STARS OF THE MILKY WAY, DOESN'T IT?
WHAT'S WRONG, LOKI-SAMA?

NO, NEVER MIND. MAYBE I SHOULDN'T EVEN ATTEMPT ACTING HOSPITABLE
YES, THAT'S NICE
THANK GOODNESS FOR THAT

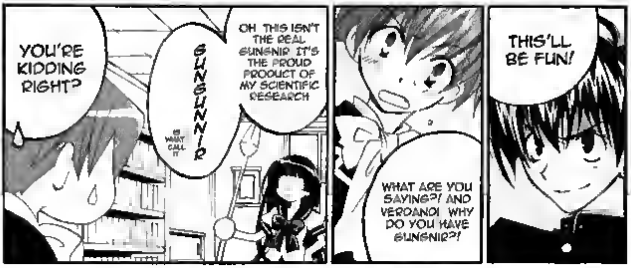
YEAH, AND I'LL DO THE THINGS I WANT TO DO
ニヤリ
BUT EVEN SO…

LOKI-SAMA FREYA-SAMA HAS RETURNED TO ASGARD, HASN'T SHE?
トポトポ
TELL ME, WHAT DO YOU THINK ABOUT THAT? HAVE YOU COME TO A REALIZATION?

BUT THAT ASIDE FOR A SECOND. WHY ARE YOU WEARING SAILOR CLOTHES TODAY?
OH, THAT'S SOMETHING ELSE ENTIRELY
.....
BUT YOU'VE KNOW THAT UTGARD'S KING OF GIANTS HAS BEEN KILLED
ALRIGHT, I CAN'T TAKE IT ANYMORE
SOMETHING ELSE?
THAT'S WHAT I'VE HEARD
NARUKAMI -KUN! WHY ARE YOU EATING MY BENTO?
SFX: BANG!
.....
YOU'VE GOT TO BE KIDDING ME, DON'T PUT YOUR DIRTY HANDS ON MY FOOD!
ギャーッ
BUT IT'S OK IT'S IT? I BROUGHT IT HERE AFTER AFTER ALL, SHOULDN'T I GET SOME KIND OF REWARD?
ギャア
ギャア

CTAN: THE KANJI USED HERE ARE THE ONES FOR GOD, "SHIN/KI" AND THE HONORIFIC THAT SHOWS RESPECT, "SAMA." I CAN SEE WHY YEROANON WOULD USE THAT KIND OF SUFFIX FOR THOR, BUT IT'S STILL KIND OF ODD TO ME... I SUPPOSE IT'S BECAUSE HE'S THE SON OF THE KING OF THE GODS...??
は!?
THOR-SHINSAMA!? LOKI-SAMA! THE TRUTH IS, I CAME TO CHALLENGE YOU TO A DUEL!
THOR-SHINSAMA! YOU WILL NOW TURN YOUR WOODEN SWORD INTO MJOLNIR!
EH??
LOKI-SAMA! YOU WILL NOW USE YOUR MAGICAL POWER AND BRING OUT LEVIATHAN!
EH??

CT/N: GUNGNIR IS THE NAME OF ODIN'S SPEAR)


YOU'RE KIDDING RIGHT?
GUNGUNIR
OH THIS ISN'T THE REAL GUNGNIR IT'S THE PROUD PRODUCT OF MY SCIENTIFIC RESEARCH
SO WHAT CAN I DO?
WHAT ARE YOU SAYING?! AND VERDANDI WHY DO YOU HAVE GUNGNIR?!
THIS'LL BE FUN!

IT'S ANNOYING WHEN YOU DON'T PAY ATTENTION TO THE COMPETITION
YOU'VE NOW LOST A HIGH SCHOOL GIRL'S HOMEMADE BENTO IN THE DUEL!
HOW DID THE OMLETS GET UP THERE?
OH! OUT THE WINDOW! THE MEAT BALLS!
TCH TCH TCH, OW
AH!

(T/N: RICE BALLS)

ゴォ!!
キュイィィィ
ニィィィ
SORRY TO TELL YOU LOKI, BUT THAT LAST ONIGIRI IS MINE!
イヤッ
I'M WINNING THIS ROUND, LOKI!
うぐぐぐ…!!
クッ
NYARU HYAMI-HUN?*
(T/N: "NAZURAMI-HUN" WITH A MOUTH FULL OF FOOD)

UWAH!
YOU LITTLE
ガリ
FUTATSU ME ONIGIRI!*
(T/N: LITERALLY TRANSLATES TO "TWO EYES RICEBALL...")
キン
キヅ

ゴォォォォ
HMPH
ズガガガガガ
UAAAH
I'LL BE TAKING THAT ONIGIRI
AH
AH...

WHY DID WE HAVE TO GO THROUGH ALL THIS TROUBLE JUST TO EAT A BENTO?
HN?
OMLET...

AWAAAH
V-VERDANDI? I'M NOT ATTACKING YOU...!
I JUST WANTED THE OMLET, SEE?

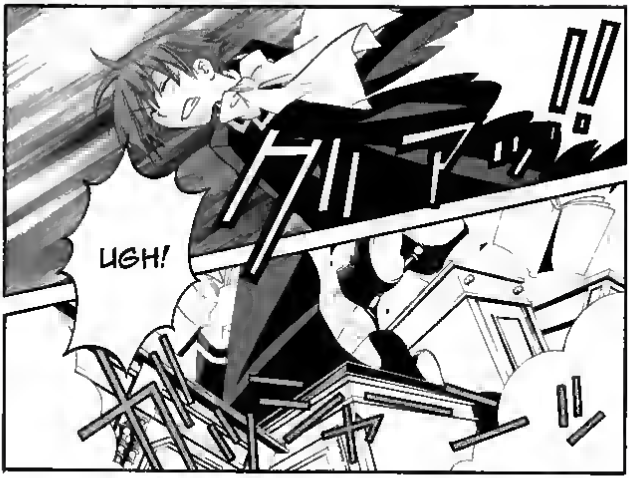
YAAAH!

KYAA! WHAT IS THIS?!
OI OI, VERDANDI, THIS IS SOME KIND OF JOKE, RIGHT?
グサッ
ALLOW ME TO FEED YOU
"SQUIRT"

V-VERDANDI?
WHAT EXACTLY DID YOU JUST PUT IN THERE?
AGGH
PLEASE STOP STRUGGLING FOR A MOMENT, LOKI-SAMA ♡
WHAT'S WRONG? I JUST WANTED TO TRY OUT MY NEW MEDICINE.

IN THE END I ONLY GOT ONE ONIGIRI, AND AFTER THE FIGHT THERE WERE ONLY MEATBALLS LEFT
MAN... IT'S ALREADY DARK AND I'M STARVING
HM? WHAT'S THIS? A STORAGE ROOM?
WHAT KIND OF BATTLE WAS THAT ANYWAY? I DON'T CARE WHAT IT IS. I JUST NEED SOMETHING TO EAT
OH THANK GOD!
HERE I COME!
THE APPLE FROM EARLIER?!
HEY SOMETHING'S FLOATING!

ガタン
ガタン
WHO IS IT THIS TIME?
NAOUKAMI-KUN? VERDANDI?


!!
UGH!

SERIOUSLY, I JUST WANTED TO EAT A BENTO!
TCH TCH TCH HOW MANY TIMES HAS THIS HAPPENED?

LOKI
I'LL NOW BESTOW JUDGMENT UPON YOU

NARUKAMI-KUN...
THAT MJOLNIR
ARE YOU REALLY GOING TO DO IT?

HAAA!
ドカッ
メキメキメキ
ゴロゴロ
UWAH!

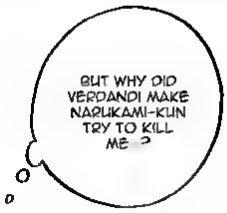
SFX: SOMETHING ALONG THE LINES OF BAM! BAM! BAM!
バキバキバキ!
DAMMIT!
HAA
HAA
BUT AT THIS RATE, THIS CAN'T END WELL
AS EXPECTED OF A DESTRUCTION GOD*. HE'S STRONG

WHY IS A WOODEN SWORD HOLDING MJOLNIR ANYWAY?
NO... LEVIATHAN CAN'T DESTROY MJOLNIR
I'VE GOT TO CALM DOWN AND THINK
THE ANSWER IS SIMPLE... TO MAKE HIM AN ASSASIN AGAIN!
HEY, NARU KAMI-KUN...
IN THAT CASE...
YOU'RE MY FRIEND, RIGHT?

...AH
SORRY, NARUKAMI -KUN!
NOW!

YAMINO-KUN STILL ISN'T BACK... AND I'M STILL HUNGRY
GEEZ... WITH YOU TRYING TO KILL ME, TODAY HAD JUST NOT BEEN MY DAY
AND JUST WHERE HAS VERDANDI DISAPPEARED TO? SHE CAUSED ALL OF THIS
MJOLNIR-CHAN!
M-MY
I ALREADY SAID I WAS SORRY, DIDN'T I?!
UWAAN! THAT WAS MEAN LOKI!
ずーん
IN ADDITION TO THAT, MJOLNIR TRANSFORMED BEFORE IT BROKE!
.....
THIS IS A SWORD I FOUND IN THE STORAGE ROOM
I KNOW IT'S NOT THE SAME, AND I'M NOT ENTIRELY SURE WHY I'M DOING THIS, BUT YOU'VE BEEN HERE SINCE YAMINO-KUN LEFT FOR MT TAKAO
HERE, TAKE THIS
HE?

NICE TO MEET YOU, PARTNER! I'M COUNTING ON YOU FROM NOW ON
I'M NOT REALLY SURE WHAT CAME OVER ME, BUT SORRY FOR TRYING TO KILL YOU!
NARU KAMI-KUN


BUT WHY DID VERDANDI MAKE NARUKAMI-KUN TRY TO KILL ME ?

WELL THEN, I'M OFF TO MY NIGHT JOB! SEE YA!
WHAT'S THIS? COMING OUTSIDE FOR THE SEND OFF?
YEAH, JUST THIS ONCE
YOU'RE AN ODD PERSON
EH?
SFX. CLATTER

NARU KAMI-KUN?

...ODIN...

HIYA THERE, MATANTEI FANS! CHAPTER 19 IS DONE! ALSO, CHAPTER 20 IS ONE THIRD OF THE WAY DONE! I HAVE IT TRANSLATED, BUT OF COURSE THE CLEANING AND FINAL EDITS WILL HAVE TO BE DONE ON THAT ONE RANDOM DAY DURING THE MONTH THAT I ACTUALLY HAVE THE DAY TO MYSELF.. BUT NEXT TIME, LOOK FORWARD TO THE CONCLUSION OF VOLUME 4, MEANING YOU GET SPECIALS! (WHICH, MIGHT I ADD, ARE ACTUALLY DONE AND READY TO GO!) AND ONE LAST THING BEFORE I SHUT UP, SECOFSCI, UNFORTUNETELY, COULDN'T TYPESET THIS CHAPTER. SHE'S BEEN DEALING WITH A LOT OF LIFE PROBLEMS AS OF LATE, SO ON HER BEHALF, THANKS FOR YOUR SUPPORT! AS ALWAYS, CONTACT ME AT:
NINJASSASIN8@GMAIL.COM
IMAGE:
HTTP://WWW.FANPOP.COM/CLUBS/MYTHICAL-DETECTIVE-LOKI-RAGNAROK/IMAGES/88844484/TITLE/LOKIMAYU-FANART

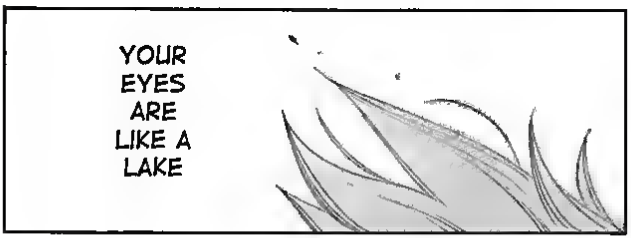
THE USELESS

SHOULD DISAPPEAR

ガッ
ン…

LEVIA-
THAN!

FU
FU
FU
HA
HA
GUA!
DIE



A LAKE FILLED WITH A DEEP LONELINESS...

第20話 THE CARNIVAL*

(T/N:THERE WAS AN EARLIER CHAPTER TITLED "CARNEVAL", BUT THAT WAS LEGITIMATELY WRITTEN OUT IN ENGLISH. THIS CHAPTER USES THE KANJI "祭典")

NO ONE'S HERE
!
I HEARD THAT THE GODDESS OF FATE WAS HERE BUT...
WHAT'S THIS?
WHAT A PRETTY SWAN!

YO
ACKKKK!
HAHA COLD, HUH?
GOOD THING IT'S SHALLOW, I'M HOPELESS SWIMMER

DO YOU MIND IF I PET YOU? SINCE I CAME IN THE WATER, I BELIEVE I DESERVE IT
WHAT PRETTY EYES
THEY'RE AS BEAUTIFUL AS THIS LAKE

SO THAT SWAN ISN'T HERE TODAY EITHER...
YOU KNOW, EVER SINCE I FOUND YOU, I'VE KEPT COMING BACK HERE...

I HOPED YOU WOULD REMEMBER THE ME IN FRONT OF YOU RIGHT NOW
THE ONE WHO RULES OVER THE PAST, THE PRESENT, AND FUTURE, I REALLY WANTED TO MEET THAT GODDESS OF FATE
BUT IT DOESN'T LOOK LIKE I'LL EVER BE ABLE TO
MAYBE SHE JUST DOESN'T LIKE ME

YOU WISH TO COMMUNICATE WITH THAT EVIL GOD, DON'T YOU?
URD. YOU WISH FOR A HUMAN FORM, DON'T YOU?

FOR YOUR PAST, PRESENT, AND FUTURE, YOU SHALL NO LONGER CARRY...
THOSE WINGS ON YOUR BACK

(T/N: NOT WHAT YOU THINK. DIRTY MINDED FREAKS!

HELLO. I BELIEVE THIS IS THE FIRST TIME WE'VE MET. LOKI-SAMA
HEY. YOU'RE GODDESS OF FATE AREN'T YOU?
I'VE FINALLY GOTTEN TO MEET YOU!
BUT YOU KNOW. I FEEL LIKE I'VE SEEN THOSE LOVELY EYES BEFORE
BUT THERE'S ONE THING
I'D LIKE TO KNOW

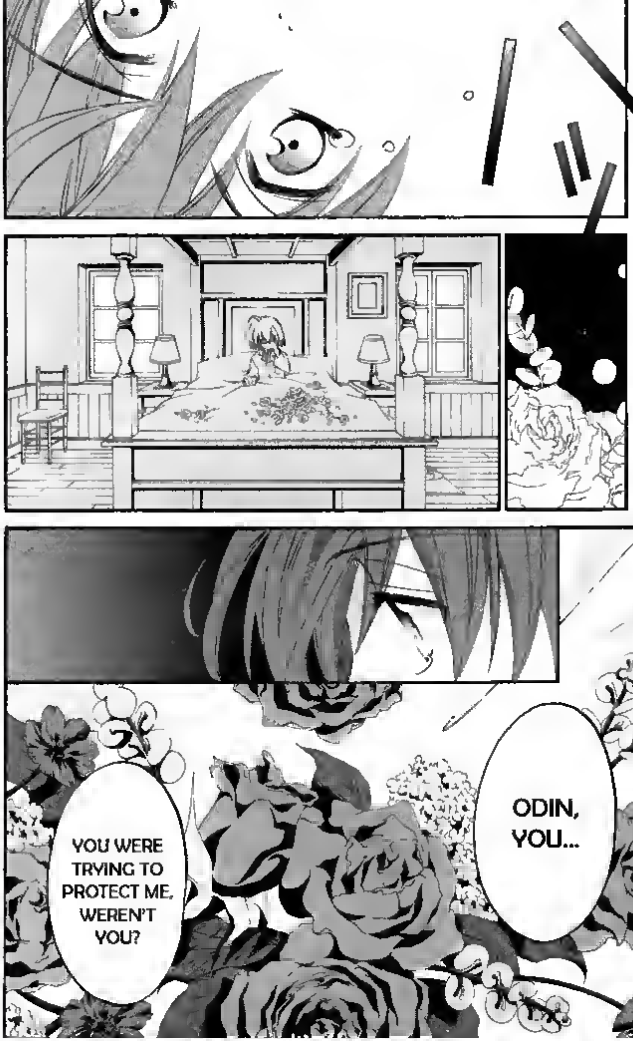
WHY DID YOU COME HERE?
U-N, NO PROBLEM, ASK AWAY
EVEN AFTER YOU MET THAT SWAN.
WHAT ARE YOU SAYING, ODIN-SAMA?
HEY URD...
DO YOU WANT ME TO HURRY UP AND DIE ALREADY?

ODIN-SAMA!
WHY...?
...BALDR*
HE'S TAKING CONTROL OF ME
PLEASE JUST HANG IN THERE ODIN-SAMA!
BECAUSE IT IS YOUR WISH
G/N: FOR THOSE WHO AREN'T NORSE MYTH NERDS, BALDR IS THE SON OF ODIN AND THE BROTHER OF THOR. OR HE SHOULD BE. I'M NOT SURE WHAT'S GOING ON IN KINOHIMITA-SENSEI'S VERSION. ANYWAY THERE'S A MYTH ABOUT HOW LOKI INDIRECTLY KILLED BALDR BY DIRECTING A BLIND GUY TO THROW MISTLETOE AT BALDR. THIS IS ABOUT WHEN LOKI BECOME THE ANTAGONIST OF THE NORSE GODS...)

...ODIN
WHY WOULD YOU WANT SOME THING LIKE THIS?

NO MATTER WHAT I DO. NO MATTER HOW MUCH I NEED TO GET IT
NO MATTER HOW MUCH I NEED IT...
WILL LOKI REALLY BE KILLED BY OWN HANDS?
AH. MY HEAD HURTS...
DO I EVEN HAVE ANY STRENGTH LEFT?
.....
ODIN

BANISH-MENT?!
OOH, YOU CAN'T BE SERIOUS!
WHAT DID I DO?
I ALWAYS THOUGHT THAT YOU SEEMED A BIT OFF RECENTLY


ODIN, YOU...
YOU WERE TRYING TO PROTECT ME, WEREN'T YOU?

OK.. WHOA. FINALLY! WE GET AN EXPLAINATION FOR THIS WHOLE THING! THANKS KINOSHITA-SENSEI, IT ONLY TOOK YOU ONE AND FOUR-FIFTHS OF A SERIES TO GET US THERE... AT LEAST YOU CAN'T ACCUSE HER OF TAING THE SERIES TOO FAST. THAT'S IT FOR VOLUME FOUR (YOU KNOW, ASIDE FROM THE SPECIALS THAT ARE COMING UP) AND VOLUME FIVE SHOULD BE UP... LATER, I DON'T KNOW, MY BRAIN DOESN'T SEEM TO RECOGNIZE THE WORD "CONSISTENT", SOME TIME NEXT MONTH OR THE END OF THIS MONTH THOUGH! PROBABLY A MONDAY OR THE 28TH (SEE WHAT I MEAN? NO CONSISTENCY!) WELL, HOPE YOU ENJOYED! THIS WAS ASSASIN8, SIGNING OUT!.
NINJASSASIN8@GMAIL.COM
IMAGE:
HTTP://WWW.FANPOP.COM/CLUBS/MYTHICAL-DETECTIVE-LOKI-RAGNAROK/IMAGES/8884484/TITLE/LOKIMAYU-FANART

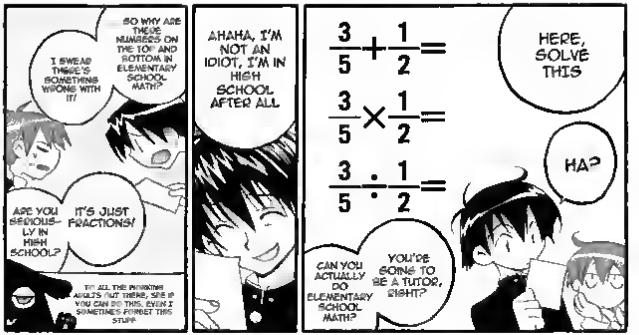
番外編(ばんがいへん) 1

Narukami-kun's Tutor

YO!
LOKI! I'M STARVING!
HOW MANY TIMES HAS IT BEEN NOW?
HEY!
AM I SOME KIND OF BIRD?!
YOU'VE GOT A NEW JOB?
AHHH, RAMEN REALLY IS THE BEST THING TO HAVE BEFORE WORK!

CLAN LOOKS LIKE LOKI AND HENRIE HAVE SET UP A CLASSIC BASKET TRAP WITH CRUMBS FOR BAIT :P

A TUTOR!!!
NOT REALLY
YOU JUST CAN'T SEEM TO KEEP A JOB
GET READY, BECAUSE THIS TIME I'M...
DO YOU REALLY WANNA KNOW?
FUFUFUFU, SO YOU'RE CURIOUS?
DADDY, I'VE CONCERNED ABOUT THIS GENERATION
A- ARE YOU SERIOUS, NARUKAMI-KUN?
HN?
すっ
THE WAGES FOR A HIGH SCHOOLER TO TUTOR ELEMENTARY SCHOOLERS AREN'T TOO BAD
THIS IS DANGEROUS FOR EVERYONE!
ARE YOU SURE YOU CAN DO THIS?! IT'S ALRIGHT TO BE SCARED!


I SWEAR THERE'S SOMETHING WRONG WITH IT!
SO WHY ARE THERE NUMBERS ON THE TOP AND BOTTOM IN ELEMENTARY SCHOOL MATH?
ARE YOU SERIOUSLY IN HIGH SCHOOL?
IT'S JUST FRACTIONS!
TO ALL THE PRIMITIVE ADULTS OUT THERE, SEE IF YOU CAN DO THIS. EVEN I SOMETIMES FORGET THIS STUFF
AHAHA, I'M NOT AN IDIOT, I'M IN HIGH SCHOOL AFTER ALL
$\frac{3}{5}+\frac{1}{2}=$
$\frac{3}{5}\times\frac{1}{2}=$
$\frac{3}{5}\div\frac{1}{2}=$
HERE, SOLVE THIS
HA?
CAN YOU ACTUALLY DO ELEMENTARY SCHOOL MATH?
YOU'RE GOING TO BE A TUTOR, RIGHT?

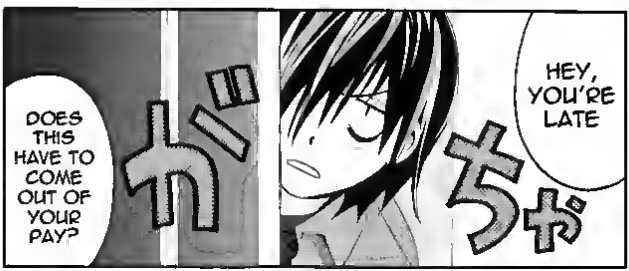
THAT'S MY BOY, SO SMART!
NOW, NARUKAMI-KUN. HOW DO YOU FIND THE AREA OF A TRIANGLE?
HOW ABOUT A TRAPEZOID? A CIRCLE?
!
AH, I KNOW THAT ONE! IT'S AXB, ISN'T IT?
THEN, WHAT'S THE AREA OF THIS QUADRILATERAL?

EHP
AHP
HOW DOES THE SUFFIX "SURU" MODIFY A WORD?
TOKU SHIMA, KOCHI, KAGAWA, AND EHIME, RIGHT?
EHH??
AH SHIKOKU SHIKOKU IS JUST SHIKOKU, ISN'T IT?
CAN YOU TELL ME THE PROVINCES OF SHIKOKU?"
IT'S BASIC
SORRY, I'M JUST NOT GOOD AT MATH

(T/N "SURU" IS A WORD SUFFIX THAT CAN MAKE A NOUN INTO A VERB. IT'S LIKE THE JAPANESE EQUIVILENT OF "-ING"

*(T/N: THE SMALLEST OF THE FOUR MAIN JAPANESE ISLANDS)

THIS IS IT! THE KID FROM THE TUTORING CENTER'S HOUSE
THOSE POOR ELEMENTARY SCHOOLERS
GEEZ I STILL CAN'T BELIEVE SOMEONE LIKE YOU LANDED A JOB AS A TUTOR
WHY ARE YOU HOLDING HIM UP LIKE SOME KIND OF SHIELD?
I'M BEGGING YOU, LOKI! YOU'VE GOT TO COME HELP ME WITH TUTORING! "WOOF"


DOES THIS HAVE TO COME OUT OF YOUR PAY?
HEY, YOU'RE LATE

AH
LET'S JUST SOMETHING TO EAT TODAY
Good luck, Narugami-kun
AH

番外編2 START UP OF THE LOKI ROBO Z!

I CAN'T HELP BUT THINK
KOUTAROU-KUN, YOU LOOK A LOT LIKE LOKI-KUN'S ASSISTANT, DON'T YOU?

HA
A?

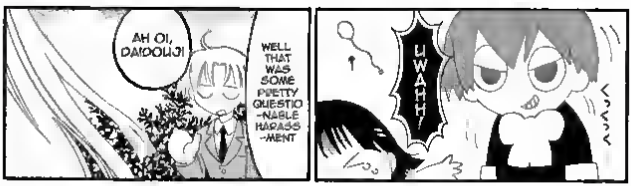
ACTUALLY I'M HERE TO RELIEVE SOME BOREDOM
すいません
SEALL OVER
YOU MIGHT WANT TO HEAR WHAT KOU-CHAN HAS TO SAY ABOUT THAT
WELL MAYURA...
HEY! THERE IS NOTHING WRONG WITH MY FACE! YOU'RE THE ONE OBSESSED WITH MYSTERIES!
YOUR FACE JUST LOOKS LIKE IT DYING FOR A CASE!
THAT'S DEFINITELY IT! A WOMAN'S INTUITION IS NEVER WRONG!

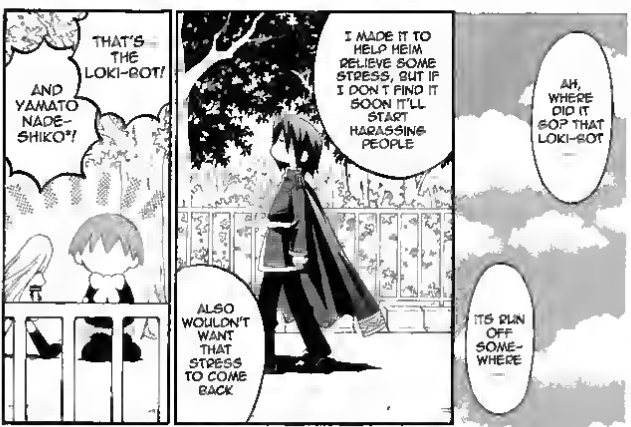
HEY LOKI-KUN, WHY HAVEN'T WE BEEN GETTING ANY CASES? I GET IT'S BECAUSE OF THIS DESPERATE HIGH SCHOOL BOY!
YOU SOUND A LOT MORE DESPER-ATE
LOKI-SAMA...
SO WHAT YOU'RE SAYING IS...
グスン
HMM? REIYA-CHAN, WHAT HAPPENED WITH YOUR RIBBON?
I-IS SOMETHING WRONG?
A DESK PAD?
DOES THIS BOTHER YOU? THIS KIND OF THING?
NO... BUT THIS IS PRETTY QUESTION-ABLE...
もぉ～

IT'S TRUE THAT COSTUME CHARACTER OF LOKI-SAMA
IT GOT ME WITH STATIC ELECTRI-CITY!
OI OI DETECTIVE! A COSTUME CHARACTER OF YOU? THIS IS RICH!
EH?!
A COSTUME CHARACTER OF ME?! IN THE MIDDLE OF TOWN AND MESSING WITH PEOPLE?!
WE'VE GOT A CASE! KOUTAROU -KUN!
AH, A COSTUME OF ME WITH STATIC ELECTRICITY... THIS CAN'T BE GOOD
WHO KNOWS? MAYBE NAPUKAM-KUN ON A JOB
I WONDER WHO'S INSIDE THAT COSTUME?
BYE REIYA-CHAN! WE'LL GET'EM FOR YOU!
THIS IS A JOB FOR DETECTIVES!

HMPH
.....
HE?
I WAS GATHERING INFORMATION THERE'S AN ODD COSTUME CHARACTER AT THE PARK ON THE THIRD STREET
DON'T "SORRY TO KEEP YOU WAITING" ME! WE'RE SUPPOSED TO BE DETECTIVES! WHY ARE YOU HITTING ON GIRLS?!
SORRY TO KEEP YOU WAITING
WAAAH! WAIT UP! I WAS USEFUL BACK THERE!
LETS HURRY AN GET GOING

I FOUND IT!
I THINK!
WE'RE HERE!
WHAT'S THAT LITTLE GIRL DOING?
HMMM...
IT LOOKS LIKE A BALLON GOT CAUGHT UP THERE
THAT SEEMS TO BE THE CASE
WHAT THE? I THINK IT'S CLIMBING A TREE




THAT'S THE LOKI-BOT!
AND YAMATO NADE-SHIKO"!
I MADE IT TO HELP HEIM RELIEVE SOME STRESS, BUT IF I DON'T FIND IT SOON IT'LL START HARASSING PEOPLE
ALSO WOULDN'T WANT THAT STRESS TO COME BACK
AH, WHERE DID IT GO? THAT LOKI-BOT
ITS RUN OFF SOME-WHERE

"FYI, I'M MORTIFIED RIGHT NOW THAT IF YOU'VE READ THE ENTIRE MAINTEN LOKI SERIES UP UNTIL THIS POINT, YOU'VE PROBABLY SEEN THE EXPLANATION FOR POPO'S LITTLE NICKNAME FOR MARUSA, BUT JUST TO MAKE SURE: "YAMATO" MAINTENTIT LITERALLY MEANS "WOMAN WHO" AND LAYS THE FOUNDATIONS FOR OLD GUARD" SERIOUSLY THE MOST JAPANESE GIRL. THE ENGLISH ANIME "DUB YOUNGLISTING IT AS "CLASSIC JAPANESE BEAUTY" BUT TO US WHO KNOW BETTER, WE KNOW THAT MAINTEN'S NAME IS HOW ACCURATE WHEN DESCRIBING HER...)

SO WHERE IS THIS RIVAL DETECTIVE?! COME OUT AND SHOW YOUR TRUE COLORS!
YOUR MOTIVES ARE A LITTLE TWISTED, DON'T YOU THINK? ◎ING AROUND AND HARASSING PEOPLE, PRETENDING TO BE LOKI-KUN! YOU'RE TRYING TO FRAME MY DETECTIVE AGENCY! WELL I KNOW EXACTLY WHAT'S GOING ON!
MAY-URA-CHA-
WHOA WHOA WHOA! DON'T GET TOO CLOSE!
?
THE WAY I SEE IT—
FOR ONE THING THAT COSTUME'S WAY TOO OBVIOUS
OI OI DAIDOUJI! DON'T YOU THINK YOUR DEDUCTION'S JUST A BIT OFF?
ばりさ
ま!!

IT'S PERSONAL NOW!
A REAL DETECTIVE WOULD NEVER DO THAT!
MY SKIRT GOT FLIPPED! UWAH!
I'M GLAD I MADE YOU!
SECOND THOUGHT, NICE ONE, LOKI-BOT!
HEY YOU
FIRST THAT INCIDENT JUST NOW AND THEN PEIYA, YOU ARE AN ENEMY TO WOMEN
HURRY UP AND TAKE OFF THAT COSTUME, LETS SEE WHO YOU REALLY ARE
ぶちっ
ぐいっ
ぐいっ

AH
ピューッ
ひっく
ひっく
A COSTUME IS A COSTUME BUT LOKI-KUN IS LOKI-KUN!
JUST STOP WITH THE VIOLENCE!
STOP! KOUTAROU-KUN!

AND THE CULPRIT RAN AWAY?
TWO OF THEM?
IT WAS NICE OF YOU TO DO THAT FOR ME!
ASSISTANTS?
BECAUSE KOUTAROU-KUN TRIED TO BEAT UP LOKI-KUN!
LOOKS LIKE MY TWO ASSISTANTS FAILED

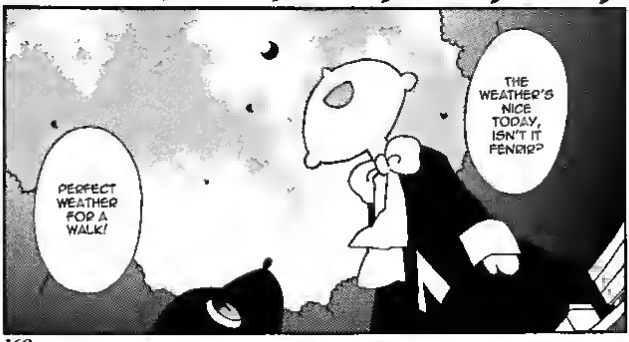
THIS LITTLE GUY IS MY DREAM MACHINE... ♥
HURRY AND SHUT THIS THING OFF!
IWAN! DON'T JUST TOUCH SOMEONE'S EGGS!

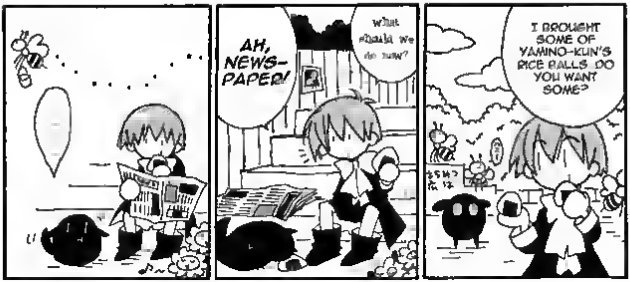
番外編3

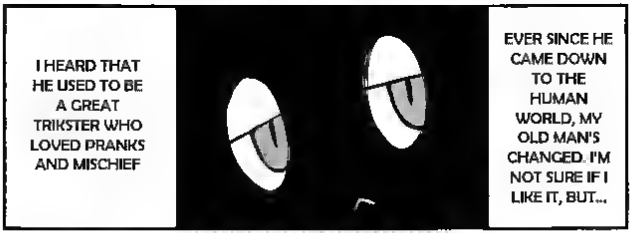
FENRIR'S CHRISTMAS

AS THE MAGICAL WOLF THAT COULD DEVOUR THE HEAVENS, GODS AND HUMANS ALIKE SHOULD BE SCARED
I AM FENRIR, SON OF LOKI AND FEARED BY MANY
CT/N: JAPANESE USES BASICALLY
I WAS GOING TO USE SOME OF THAT RAKKYO FOR DINNER..
THIS IS MY LITTLE BROTHER. HE'S A SLOB
HE'S ALSO LOUD AND ANNOYING, UNLIKE ME
DID YOU JUST EAT OUT OF THE CUPBOARD AGAIN?
MY FAVORITE FOOD IS RAKKYO*. THE CRUNCHING SOUND IS DELICIOUS!
NII-SAN!!!
WHAT AN IDIOT. THERE'S NO WAY THIS KIND OF COWAR IS MY LITTLE BROTHER. THE VERY THOUGHT OF IT JUST MAKES ME WANT TO CRY
STOP THAT! YOUR FUR IS GETTING EVERY-WHERE!
ちぃいな
AT LEAST IT DOESN'T TAKE MUCH MORE THAN A KICK TO MAKE HIM MAD

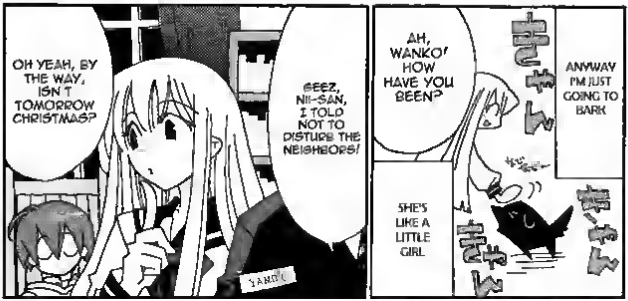
AS YOU CAN SEE, MY OLD MAN IS THE EVIL GOD LOKI
LOKI-SAMA, PLEASE LISTEN, NII-SAN'S GONE THROUGH THE RAKKYO AGAIN...
DADDY~ ♡
FENRIR! HERE BOY!
THE ONE PERSON THAT THAT I TRULY RESPECT, MY OLD MAN'S ARRIVED!
WE'RE GOING ON A WALK!
MY PRIDE, MY INSPIRATION, MY OLD MAN!
NII-SAN, TRY NOT TO BARK TO MUCH YOU'LL ANNOY THE NEIGHBORS!


THE WEATHER'S NICE TODAY, ISN'T IT FENRIR?
PERFECT WEATHER FOR A WALK!


AH, NEWSPAPER!
What should we do now?
I BROUGHT SOME OF YAMINO-KUN'S RICE BALLS. DO YOU WANT SOME?


I HEARD THAT HE USED TO BE A GREAT TRIKSTER WHO LOVED PRANKS AND MISCHIEF
EVER SINCE HE CAME DOWN TO THE HUMAN WORLD, MY OLD MAN'S CHANGED. I'M NOT SURE IF I LIKE IT, BUT...

OH, ITS MY OLD MAN'S GIRL FRIEND
GOOD EVENING!
HIYA! LOKI -KUN!!


OH YEAH, BY THE WAY, ISN'T TOMORROW CHRISTMAS?
GEEZ, NII-SAN, I TOLD NOT TO DISTURB THE NEIGHBORS!
YANKU
AH, WANKO! HOW HAVE YOU BEEN?
SHE'S LIKE A LITTLE GIRL
ANYWAY I'M JUST GOING TO BARK
わんっ
わんっ
わんっ

SOME PEOPLE JUST NEVER CHANGE
IF WANKO'S BEEN GOOD, SANTA-SAN WILL SOME AND BRING PRESENTS!

THE HUMAN WORLD IS PRETTY USELESS, BUT ...
BEING WITH MY OLD MAN IS DEFINIETELY THE BEST
むにゃむにゃ

THE MYTHICAL DETECTIVE LOKI RAGNAROK

VOL.4

ORDER EXPERT YAMINO RYUUSUKE'S

'ALL YOU NEED TO KNOW ABOUT APPLICATIONS FOR APPLICANTS' SERVICE

EHP AH I SEE WHAT ELSE SHOULD WE BUY?
FOR TIMES LIKE THIS IVE GOT JUST THE THING! MATANTEI LOKI RAGNAROK
STATIONARY SET! THIS IS THE BEST THING!
OH AND IT'S CONVENIENT TOO!
set includes pencil, sharpener, eraser & ruler
THIS IS GREAT, LOKI -SAMA!
FUFUFU, DO YOU WANT TO COME TO THE SCHOOL GATES WITH ME?
DADDY! WHAT'S THE RUSH?
I'LL BUY SOME PAPER!
ALRIGHT! I'M HEADING TO SCHOOL!

WITH THIS PAPER, PUT A STAMP ON IT AND ADD ALL THE OTHER NECESSITIES. MAKE SURE YOU FILL OUT THE FORM IN A BLACK SIGN PEN, OR A BLACK BALL POINT. REMEMBER TO MAKE YOUR WRITING POLITE!
THIS ONE PAGE WILL GET YOU ONE SET
Let's practice writing our words clearly and legibly
TO ORDER, JUST RIP OFF THIS ENVELOPE INSIDE THIS MAGAZINE
WHAT?
SURE YOU GET IT FROM THE MAGAZINE ATTACHMENT, NOT FROM A POST OFFICE COPIER?
AND THEN...

D-DADDY... ARE YOU SERIOUS...?
WAH! I FEEL LIKE A STUDENT ALREADY-!
THAT IS ALL -MAIL ORDER EXPERT YAMINO
PLEASE NOTE WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR ANYTHING THAT GETS DAMAGED
SHIPPING IS 420 YEN, CHEAP ISN'T IT?
ONCE YOU'VE GOT ALL THAT DONE, ENCLOSE THE FORMS AND THE MONEY, AND TAKE IT TO YOUR LOCAL POST OFFICE!
AH, SOMETIMES MACHINES MESS UP, SO PLEASE BE CAREFUL

いかがでしたでしょうか
とゆーワケでうさぎに殺されます

よろしくお願いいたします

ねこぱか最近とても寝もがすいです
占い師サンにみてもらったら 去年と今年
私は「大凶」なんだそうです
うそーん。
だから ふらればっかり時なんだそうです
なるほど。 がんばります

2004 木下さくら

TO BE
CONTINUED
SEE YOU
NEXT !!!

魔探偵ロキ RAGNAROK ④

2004年4月10日初版発行

■著者
木下さくら
©Sakura Kinoshita 2004
■発行人
宮本幸則

■発行所
株式会社マッグガーデン

〒101-8434　東京都千代田神田神保町2-1 岩波神保町ビル6F
(編集) TEL　03-3515-3872　FAX　03-3262 5557
(営業) TEL　03-3515-3871　FAX　03-3262-3436

■印刷所
株式会社美松堂

■装幀
アイロン＝ママ

初出　月刊コミックブレイド03年9～04年3月号
　　03年10　04年1月号臨時増刊コミックブレイドMASAMUNE

無断転載・上演・上映・放送を禁じます。
乱丁・落丁本はお取り替えいたします。
但し古書店で購入したものはお取り替えできません。
定価は表紙カバーに表示してあります。

ISBN4-86127-031-6　C9979

Printed in japan

本作品はフィクションです。実在の人物・団体・事件等には一切関係ありません。